



VITONE srl - Fraz. Gallenga n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: vittone@vittonesrl.com



DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento Bolla	Numero 1900748	Data 05/06/19	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto Porto Assegnato	Causale Trasporto Vendita
--	---------------------------------	-------------------------------------

Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
--------	-------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

Riga	Descrizione	J.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 ZAHNKRANZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 263351-O PAK707135 PAK 707135 PLAST N°pezzi X cassone 112,000 PAK707135 PAK 707135 PLAST N°pezzi X cassone 23,000 CORONE TORNITE ALLA C.A SIG.TERLIZZESE - SIG. MIGLIETTA 180232221 5009404898 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 359 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 4 (3x112+1x23) Conformità alle schede d'imballo ☒ SI ☐ NO Data controllo: 03.06.19 Firma: <i>[Signature]</i>	NR	359,000 3,000 1,000

Totale Colli 4	Peso Netto 1364,0000 KG	Peso Lordo 1484,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni Cassoni cartone
--------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	---------------------	--

Trasportatore
 SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

Targa FD 175 CG		☐ Destinataro ☒ Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 05/06/19 15:45	Firma Conducente <i>[Signature]</i>	Firma Destinataro <i>[Signature]</i>
CONDIZIONI DI VENDITA: [MSG6323] XA 755 A7					

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 V.le dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)

"Picevito con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

U.T.I. N° MUCU 002376.8		Sigillo Nr. / Seal Nr. / Plomb Nr. 		*1105143*		1.105.143	
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA				LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT CMR NR. 2019-49830 Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandises par route. 14) Trasportatore / Carrier / Transporteur G.T.S. - General Transport Service S.p.A. 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Per ordine di / Order received by / Par ordre de lg			
2) Destinatario (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5 70026 MODUGNO				IT 15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif SPIZ TRASPORTI SRL VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens - Contratto 22/2019 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - - aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET			
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) MODUGNO				IT 4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga			
5) Documenti allegati Documents attached Documents ☐ Packing List ☐ Loading list ☐ Other _____				Orario: 1500 Da/From/Depuis Valperga - IT Ato/A PIACENZA 16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif POTENZIERI GIACOMO POTENZIERI 2 Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison ARRIVA DA PC 07/06/2019 Orario 10.00 - 11.00 Da/From/Depuis GTS LAMASINATA - Bari Ato/A MODUGNO - IT			
6) Denominazione corrente della merce Name of the goods Nature de la marchandise Codice NHV Descrizione 73102900 serbatoi		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis 73102900		Imballaggio Method of packing Mode d'emballage serbatoi		Contrassegni e numeri Marks and nos Marques et numéros Peso lordo indic. 27.000	
7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Foids Brut KG		8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³					
9) Istruzioni del mittente Sender's instruction Instruction de l'expéditeur Mercoledì 04.06 entro ore 15.00				10) Riferimento Cliente Customer Ref. Référence client Mercoledì 04.06 entro ore 15.00			
11) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur				12) Pedane a rendere Pallets to return Palettes à rendre Nr. ☐ ☐			
13) Trasporto combinato (intermodale) Combined Transport (intermodal) Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza Departure terminal Terminal de départ PIACENZA				Terminal di arrivo Arrival terminal Terminal d'arrivée GTS LAMASINATA - Bari			
14) Presenza autista al carico Driver present at loading chauffeur présent au chargement ☒ No ☐				15) ☐			
16) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement ☐ Franco/Fwd/Franc ☐ Assegnato/Paid/Non fra		17) Compilato a Established in Bari (IT)		18) Il on 06/06/2019		19) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement	
20) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur		21) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano		22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano		23) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur KUEHNE + NAGEL s.r.l. Via dei Cicamini 10026 Modugno (BA) 08 GIU 2019	
Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice 		Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice 		Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice 		Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice 	
24) Merce ricevuta Goods received Marchandises reçues 10026 Modugno (BA) Arrivo time Heure de départ 08 GIU 2019 Timbro e firma del destinatario Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire "Ricevuta" verifica su qualità e quantità							